

Real Hermanos, Inc.	\$118.55
White Star Bus Line, Inc.	110.00
	\$3,140.66

FISCAL YEAR 1933-34

Bureau of Supplies, Printing, and Transportation	\$306.21
C. R. Elmendorf, Sucrs.	5.00
Porto Rico Telephone Co.	65.90
Sucrs. de A. Mayol & Co., Inc.	7.55
Merino Rodríguez & Hnos., S. en C.	3.00
All America Cables, Inc.	37.40
Real Hermanos, Inc.	28.85
White Star Bus Line, Inc.	50.00
	503.91
Total	\$5,165.21

The Auditor of Puerto Rico shall examine and verify the debts referred to in this section, for such purposes as may be proper.

Section 2.—All laws or parts of laws in conflict herewith are hereby repealed.

Section 3.—This Act shall take effect immediately after its approval.

Approved, July 15, 1935.

[No. 12]

AN ACT

TO AUTHORIZE THE RECEIVER OR THE LIQUIDATOR OF A CLOSED BANK OR OF A BANK IN LIQUIDATION TO BORROW MONEY FOR THE PURPOSE OF PAYING THE CLAIMS OF THE DEPOSITORS AND OF THE CREDITORS OF SAID BANK; TO GUARANTEE SAID LOANS BY THE CONVEYANCE, PIGNORATION, AND/OR MORTGAGING OF THE PROPERTY OF THE BANK, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—When the receiver, either temporary or permanent, or the liquidator of a closed bank or of a bank in liquidation believes that the assets of the said bank are sufficient to pay, wholly or partly, the claims of the depositors and of the creditors, but if, at that particular time and due to the condition of business, or for any other reason, it is impossible to realize said assets without a substantial sacrifice of their value, said receiver or liquidator may, from

Real Hermanos, Inc.	\$118.55
White Star Bus Line, Inc.	110.00
	\$3,140.66

"AÑO ECONÓMICO 1933-34"

Negociado de Materiales, Imprenta y Transporte	\$306.21
C. R. Elmendorf, Sucrs.	5.00
Porto Rico Telephone Co.	65.90
Sucrs. de A. Mayol & Co., Inc.	7.55
Merino Rodríguez & Hnos., S. en C.	3.00
All America Cables, Inc.	37.40
Real Hermanos, Inc.	28.85
White Star Bus Line, Inc.	50.00
	503.91
Total	\$5,165.21

El Auditor de Puerto Rico examinará y comprobará las deudas relacionadas en esta sección, a los fines que sean procedentes.

Sección 2.—Toda ley o parte de ley que se oponga a la presente, queda por ésta derogada.

Sección 3.—Esta Ley empezará a regir inmediatamente después de su aprobación.

Aprobada en 15 de julio de 1935.

[No. 12]

LEY

PARA AUTORIZAR AL SINDICO O AL LIQUIDADOR DE UN BANCO CLAUSURADO O DE UN BANCO EN LIQUIDACION PARA TOMAR DINERO A PRESTAMO CON EL PROPOSITO DE PAGAR LAS RECLAMACIONES DE LOS IMPONENTES Y DE LOS ACREEDORES DE DICHO BANCO; Y PARA GARANTIZAR DICHS PRESTAMOS CON CESION, PIGNORACION Y/O HIPOTECA DE BIENES DEL BANCO, Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Sección 1.—Cuando el síndico, interino o permanente, o el liquidador, de un banco clausurado o de un banco en liquidación, creyere que el activo de dicho banco es suficiente para pagar, en todo o en parte, las reclamaciones de los imponentes y de los acreedores; pero si en el preciso momento y debido a la situación de los negocios o por cualesquiera otra causa, fuese imposible realizar dichos bienes activos sin un sacrificio sustancial de su valor, dicho síndico o li-

time to time, request from the court that appointed him or the court having jurisdiction in the matter, authorization to borrow such sum or sums of money as, in his judgment, may be advisable, guaranteeing said loan or loans by the conveyance, pignoration, and/or mortgaging of the property of the bank.

Section 2.—Said application shall contain a complete, detailed statement of the reasons on which he bases his application; the amount of the loan involved; the rate of interest to be paid thereon; the term; the kind of guaranty to be conveyed, pignorated, and/or mortgaged; the sum to be paid to the creditors and/or to the depositors; the percentage to be paid to each kind of creditors and/or to each depositor, and any other information which, in his judgment, may be pertinent.

Section 3.—Before filing said application, he shall send a true and exact copy thereof to the Treasurer of Puerto Rico who shall thereafter be notified of all proceedings concerning said application and be given an opportunity to be heard in regard thereto.

Section 4.—When the application has been filed, the court shall issue an order fixing the date for the hearing thereof, which date shall not be before the twenty (20) days following the date of the order, and a notice of said hearing shall be published at least twice a week in one or more newspapers of general circulation; *Provided*, that the court may order the hearing to be held before the expiration of the term of twenty (20) days, provided that just cause therefor is shown.

Section 5.—After the hearing is held, the court may authorize the receiver or liquidator to borrow the sum of money mentioned in the application, or a lesser sum, and it may likewise authorize the conveyance, pignoration, and/or mortgaging of sufficient bank property to guarantee said loan; and to authorize the lender to foreclose or realize the guarantee conveyed, pignorated, and/or mortgaged, at the maturity of the obligation, and to use the sums realized for amortizing the total amount of the loan; and to pay pro rata the creditors and/or the depositors of the bank, in accordance with the amount and kind of each claim; *Provided*, that in the case of banks not in receivership, the court shall not authorize said loans unless the claimants, representing not less than two-thirds (2/3) of the total amount owed to the creditors and depositors, grant their consent.

quidador podrá solicitar, de tiempo en tiempo, del tribunal que le nombró o del tribunal que tenga jurisdicción sobre la materia, autorización para tomar dinero a préstamo por aquella suma o sumas que a su juicio fueren aconsejables, garantizando dicho préstamo o préstamos con cesión, pignoración y/o hipoteca de bienes del banco.

Sección 2.—Dicha solicitud deberá contener un detalle completo de las razones en que se apoya la misma, la cuantía del préstamo que se interesa, tipo de interés que ha de pagarse sobre aquél, término, clase de garantía que ha de cederse, pignorarse y/o hipotecarse, suma que ha de pagarse a los acreedores y/o a los imponentes, el por ciento que ha de pagarse a cada clase de acreedor y/o a cada imponente, y cualesquiera otra información que a su juicio fuere pertinente.

Sección 3.—Antes de radicarse dicha solicitud deberá servirse copia fiel y exacta de la misma al Tesorero de Puerto Rico, quien será, desde entonces, notificado de todos los procedimientos en relación con dicha solicitud, dándosele una oportunidad para ser oído con respecto a la misma.

Sección 4.—Cuando la solicitud hubiere sido radicada, el tribunal dictará una orden, fijando la fecha para la vista de la misma, la cual fecha no será antes de los veinte (20) días siguientes a la fecha de la orden, y se publicará un aviso de la citada vista por lo menos dos veces por semana, en uno o más periódicos de circulación general; *Disponiéndose*, que el tribunal podrá ordenar la celebración de la vista antes de expirar el término de veinte (20) días, siempre que se demuestre justa causa para ello.

Sección 5.—Celebrada la vista, el tribunal podrá autorizar al síndico o liquidador, para tomar a préstamo aquella suma de dinero mencionada en la solicitud o una suma menor, y asimismo podrá autorizar la cesión, pignoración y/o hipoteca de bienes del banco, suficientes para garantizar dicho préstamo; y para autorizar al presertario a ejecutar o realizar la garantía cedida, pignorada y/o hipotecada, al vencimiento de la obligación y para destinar, las sumas realizadas para la amortización del importe total del préstamo; y para pagar a prorrata a los acreedores y/o imponentes del banco, de acuerdo con la cuantía y clase de cada reclamación; *Disponiéndose*, que cuando se trate de bancos que no estén bajo sindicatura, el tribunal no autorizará dichos préstamos, a menos que los reclamantes, en representación de no menos de las dos terceras (2/3) partes de la suma total adeudada a los acreedores e imponentes, otorguen su consentimiento.

Section 6.—All laws or parts of laws in conflict herewith are hereby repealed.

Section 7.—As this Act is of an urgent and necessary character, its provisions shall become effective immediately after its approval.

Approved, July 15, 1935.

[No. 13]

AN ACT

TO COVER DEFICIENCIES IN THE GENERAL BUDGET OF EXPENSES FOR CARRYING ON THE INSULAR GOVERNMENT DURING THE FISCAL YEAR 1934-35 AND PREVIOUS FISCAL YEARS, IN SEVERAL ITEMS OF THE DEPARTMENT OF THE INTERIOR, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—The following sums are hereby appropriated from any funds in the Insular Treasury not otherwise appropriated, to cover deficiencies in the budget of expenses for carrying on the Insular Government of Puerto Rico during the fiscal year 1934-35 and previous fiscal years, for the purpose of increasing the items belonging to the Department of the Interior to cover said deficiencies, as follows:

Bureau of Insular Telegraph:

Lighting.....	\$1, 100. 00
Printing and office supplies.....	400. 00
Rent of offices.....	1, 070. 00
Repayment to Porto Rico Telephone Company	650. 00
Total.....	\$3, 220. 00
Water for public buildings.....	1, 150. 00

Division of Harbors and Docks:

Compensation to pilots acting as captains of the ports.....	500. 00
---	---------

For the payment of debts contracted during the fiscal year 1932-33 which were not settled because the item for lighting for public buildings was exhausted:

To Porto Rico Railway Light & Power Company	\$2, 589. 82
To Ponce Electric Company.....	14. 59
	2, 604. 41

Sección 6.—Toda ley o parte de ley que se oponga a la presente, queda por ésta derogada.

Sección 7.—Por ser esta Ley de carácter urgente y necesario, sus disposiciones entrarán en vigor inmediatamente después de su aprobación.

Aprobada en 15 de julio de 1935.

[No. 13]

LEY

PARA CUBRIR DEFICIENCIAS EN EL PRESUPUESTO GENERAL DE GASTOS PARA EL SOSTENIMIENTO DEL GOBIERNO INSULAR DURANTE EL AÑO ECONOMICO 1934-1935 Y AÑOS FISCALES ANTERIORES, EN VARIAS PARTIDAS CORRESPONDIENTES AL DEPARTAMENTO DEL INTERIOR, Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Sección 1.—Por la presente se asigna de cualesquiera fondos existentes en la Tesorería Insular no destinados a otras atenciones, las siguientes cantidades para cubrir deficiencias en el presupuesto de gastos para el sostenimiento del Gobierno Insular de Puerto Rico durante el año económico 1934-35 y años fiscales anteriores con el fin de ampliar las asignaciones correspondientes al Departamento del Interior y cubrir dichas deficiencias, como sigue:

Negociado del Telégrafo Insular:

Alumbrado.....	\$1, 100. 00
Impresos y efectos de oficina.....	400. 00
Alquiler de oficinas.....	1, 070. 00
Reembolso a la P. R. Telephone Co.....	650. 00
Total.....	\$3, 220. 00
Agua para edificios públicos.....	1, 150. 00

División de Puertos y Muelles:

Compensación a pilotos que actúen como capitanes de puerto	500. 00
--	---------

Para pagar las deudas contraídas durante el año fiscal 1932-33 que no fueron saldadas por haberse agotado la partida de alumbrado para edificios públicos:

A Puerto Rico Railway, Light & Power Co.	\$2, 589. 82
A Ponce Electric Company.....	14. 59
	2, 604. 41